




Sonnenbergbahn  Kriens

# Geschäftsbericht

## Sonnenbergbahn 2011



## ...den Herausforderungen stellen...

2011 war für die Sonnenbergbahn wieder ein erfolgreiches Jahr. Bahnfrequenzen und finanzielles Ergebnis haben sich auf einem guten Niveau «eingependelt» und stabilisiert. Trotzdem braucht es für die Zukunft eine geschickte Balance zwischen Tradition bewahren auf der einen, und Innovationsgeist auf der anderen Seite. Auf jeden Fall aber braucht es weiterhin viel Engagement, um den Ausflugs- und Familienberg für Besucher attraktiv zu behalten.

Neben bestehenden Events wie Open-Air-Festival oder das Broadway-Variété, die beide den Sonnenberg als «Event-Location» bereits für sich entdeckt haben, sind ständig auch neue Angebote zu prüfen. Die Osternest-Aktion sowie das Kinder-Herbstfest waren zwei Ideen, die uns bei der weiteren Positionierung der Bahn und des Sonnenbergs weiter unterstützen.

## Vorwort

Eine solche Chance bietet jetzt die bewilligte und im Frühling/Sommer 2012 zur Ausführung kommende Fitnessanlage im Grünen. Der neben dem Kinderspielplatz geplante Fitnesspark soll dem veränderten Freizeitverhalten der älter werdenden Menschen Rechnung

tragen. Hier spielende Kinder – dort ältere Menschen, welche durch Bewegung und Aktivität zu Freude und Lebensqualität gelangen.

Eine grosse Herausforderung war im vergangenen Geschäftsjahr die Neubesetzung, beziehungsweise Neuorganisation der Technischen Leitung. Bis anhin wurde bekanntlich die Technische Leitung der Sonnenbergbahn durch Toni Furrer, Werkstatt-Mitarbeiter der Gemeinde Kriens, gestellt. Nach 22 Jahren Verantwortung und Zuständigkeit für den Bahnbetrieb hat nun Toni Furrer die Pension angetreten.

Lösungen waren jetzt gefragt... In diesem Zusammenhang galt es auch, verschiedene Fragen zu beantworten: «Bildet die Gemeinde Kriens wieder einen Mitarbeiter zum Seilbahnfachmann aus?» «Kann diese Leistung von einer anderen Bahn «eingekauft» werden?» «Oder gibt es einen Freierwerbenden, der die Bahn betreuen könnte?»

In diesem Zusammenhang muss erwähnt werden, dass die Technischen Leiter von Bahnen eine hohe Verantwortung tragen. Eine abgeschlossene Ausbildung zum Seilbahnfachmann mit eidgenössischem Fachausweis ist Voraussetzung dazu, um diese Aufgabe übernehmen zu können. Deshalb müssen der Technische Leiter und sein Stellvertreter durch das Bundesamt für Verkehr (BAV) akkreditiert sein. Da ist es leicht vorstellbar, dass die Besetzung der beiden Stellen recht anspruchsvoll war, weil schlicht kein «Markt» vorhanden ist.

Nach vielen Gesprächen und gemeinsamen Anstrengungen ist es dem Verwaltungsrat gelungen, vorerst wieder eine gute Lösung zu finden. Die Technische Leitung wird neu in einem Mandatsverhältnis ausgelagert, die Stellvertretung wird durch einen – vom BAV akkreditierten – Werkstatt-Mitarbeiter der Gemeinde Kriens wahrgenommen. Dank gebührt allen Beteiligten, vor allem dem BAV für die kooperativen Gespräche und den schnellen Bewilligungsverfahren.

So erlebte die Sonnenbergbahn eine arbeitsreiche, alles in allem aber erfolgreiche Saison 2011. Mein Dank geht an alle, die zum guten Gelingen beigetragen haben.

*Bruno Peter*  
*Verwaltungsratspräsident*



## BAHNBETRIEB 2011

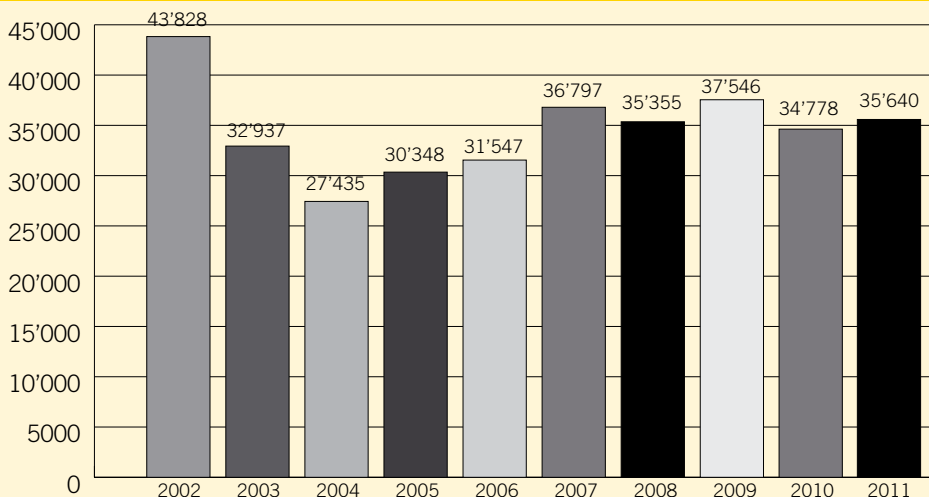
Am 16. April startete die Sonnenbergbahn in die Bahnsaison 2011 und beförderte bis am 1. November täglich viele Besucher auf den kleinen Krienser Hausberg.

Der Sonnenberg bietet fast unbegrenzt viele Möglichkeiten um sich in der Natur zu bewegen. Ob sportlich oder gemütlich – der Sonnenberg bietet für alle etwas. Mit Minigolfanlage, Sonny-Trail, Kinder-Waldspielplatz, Foxtrail, Vitaparcours, Helsana Walking-Trail, Bikeroute, verschiedenen Feuerstellen, Klimaweg und der erlebnisvollen Wolfsschlucht stehen auf dem Sonnenberg verschiedene Aktivitäten zur Verfügung.

### Passagierzahlen

Gesamthaft wurden in der vergangenen Saison 35'640 Personen befördert. Dies entspricht einem leichten Zuwachs gegenüber dem Vorjahr. Weiterhin unverzichtbar sind auch in Zukunft die verschiedenen Veranstaltungen und Events, welche für eine notwendige Basisauslastung sorgen.

Passagierzahlen 2002–2011





### Finanzielles Ergebnis

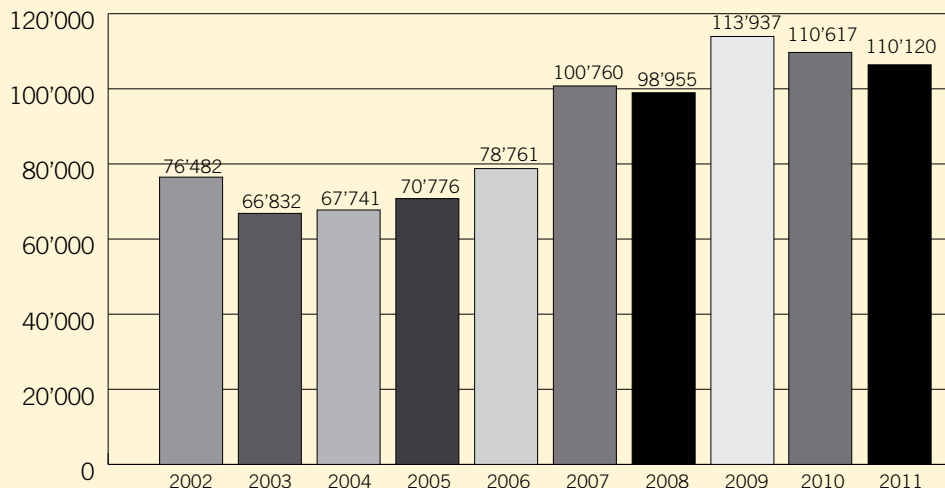
Das finanzielle Ergebnis aus dem Bahnbetrieb ist wiederum sehr erfreulich und entspricht den guten Abschlüssen aus den Vorjahren. Beigetragen dazu haben die traditionellen Events wie das Openair «B-Sides», das Gastspiel des Broadway-Variétés sowie das erstmals durchgeführte Kinder-Herbstfest.

### Geschäftsleitung

Anlässlich von 9 Geschäftsleitungssitzungen wurden die Aufgaben rund um den Bahnbetrieb besprochen und notwendige Massnahmen eingeleitet.

Erfreulicherweise verlief das Betriebsjahr wiederum praktisch störungsfrei. Dies stellt der technischen Leitung für die verantwortungsvolle Wartung sowie den Wagenführern für den gewissenhaften Umgang ein gutes Zeugnis aus. Herzlichen Dank.

### Erträge 2002–2011





## VERANSTALTUNGEN / AKTIVITÄTEN 2011

### Osternest-Aktion



Bei wunderschönem Frühlingswetter fanden zahlreiche Familien am Ostersonntag den Weg auf den Sonnenberg und begaben sich auf Osternestsuche. Der Osterhase hatte 50 schöne Osternestli versteckt. Ab 14.00 Uhr konnten Familien bei den Wagenführern an der Talstation der Sonnenbergbahn eine Karte beziehen, auf der das Versteck von einem der Osternäschtlis eingetragen war. Nach einem kurzen Familienspaziergang auf dem Sonnenberg konnten die Nestli dann auf dem Sonnenberg entdeckt werden. Diese Aktion wurde unterstützt mit Gutscheinen

und Manpower von den Gastronomiebetrieben auf dem Sonnenberg, der Sonnenbergbahn AG und den Sport- und Freizeitanlagen Kriens.



### Openair-Konzert

«... und dann hat am Samstag doch noch die Sonne geschienen. Wohl dank den vielen guten Wünschen, die wir von den Besuchern hörten. Auch am zweiten Tag war gross was los. Herman Dune begeisterten mit dem wohl charmantesten Konzert des Festivals. Genosse Felix Kubin blitzte mit Elektro auf. Und die Kinder fanden die Zauberin im Puppentheater «mega bööööös». Cool war's, auch wenn's halt nicht gerade Rivieratemperaturen herrschten.» *Zitat von Ok B. Sides*

### Broadway-Variété

Jrma & David Schoenauer. Nicht Adieu, Adios, Lebe Wohl sondern: Auf Wiedersehen – irgendwo, irgendwie, irgendwann.... Nun war es also tatsächlich so weit, die Saison 2011 war die letzte von Jrma und David Schoenauer in ihrem altherwürdigen Broadway-Variété. Die letzten Töne sind verklungen, der Vorhang ist gefallen und eine kleine Träne kullerte über die Schminke. Ausatmen, loslassen, innehalten. Zum Glück aber geht es weiter. Mit einer jungen Crew, die sich in teilweise vielen Jahren Zugehörigkeit zum Broadway-Team die Begeisterung für den Variété-Betrieb verinnerlicht haben....

### Herbst-Kinderfest

Erstmalig wurde durch die Sonnenbergbahn ein Kinder-Herbstfest organisiert. Hunderte strahlende Kinderaugen, ein vielseitiges Programm und das Herbstwetter waren die Gründe für den Grosse Erfolg. Vollbesetzte Bähnli's den ganzen Tag, Kinderschminken, Rössli'spiel und Zuckerwatte, dazwischen ein Clown Gugu mit seinen Spässen – und dies alles bei wunderschönem Spätsommerwetter – machten die nostalgische Chilbi zu einem Anlass, welcher geradezu nach einer Wiederholung im nächsten Jahr ruft.



### Natur und Wirtschaft

Nach erfolgreicher Zertifizierung wurde das Label «naturnahe Gestaltung des Bahnareals» der Stiftung «Natur und Wirtschaft» bestätigt. Damit erfüllt die Sonnenbergbahn die strengen Auflagen der Stiftung, deren Ziel es ist, durch eine naturnahe Gestaltung von Firmenarealen die Lebensqualität in diesen Bereichen zu steigern.



## DAS GESCHÄFTSJAHR 2011 IN ZAHLEN

<b>Betriebsrechnung</b>	<b>2011</b>		<b>2010</b>	
	<i>Aufwand</i>	<i>Ertrag</i>	<i>Aufwand</i>	<i>Ertrag</i>
Personalaufwand	109'895.30		100'251.05	
Sachaufwand	63'947.05		59'171.70	
Abschreibungen	10'000.00		10'000.00	
Betriebseinnahmen		120'305.15		120'500.90
Debitorenverluste				-2'278.50
Beitrag der Gemeinde		65'000.00		65'000.00
<b>Betriebsgewinn</b>	<b>1'462.80</b>		<b>13'799.65</b>	
<b>Total</b>	<b>185'305.15</b>	<b>185'305.15</b>	<b>183'222.40</b>	<b>183'222.40</b>

<b>Gesamtrechnung</b>	<b>2011</b>		<b>2010</b>	
	<i>Aufwand</i>	<i>Ertrag</i>	<i>Aufwand</i>	<i>Ertrag</i>
Gewinn aus Betrieb		1'462.80		13'799.65
Gewinn aus Aktienverkäufen		0.00		12'000.00
Subventionen Denkmalpflege		0.00		69'773.30
Diverse Rückerstattungen		15'257.23		
Verrechnung mit Aktivkonto Sanierung			81'773.30	
Einlage in Erneuerungsfonds	15'257.23			
<b>Ertragsüberschuss</b>	<b>1'462.80</b>		<b>13'799.65</b>	
<b>Total</b>	<b>16'720.03</b>	<b>16'720.03</b>	<b>95'572.95</b>	<b>95'572.95</b>

<b>Bilanz per 31. Dezember</b>	<b>2011</b>		<b>2010</b>	
	<i>Aktiven</i>	<i>Passiven</i>	<i>Aktiven</i>	<i>Passiven</i>
Umlaufvermögen inkl. Kontokorrent Gemeinde	179'839.43		137'119.40	
Anlagevermögen	154'451.53		164'451.53	
Fremdkapital				
– Trans. Passiven inkl. Vorauszahl.		16'000.00		
– Rückstellungen Albert Koechlin-Stiftung		40'000.00		40'000.00
– Erneuerungs-Fonds		15'257.23		
Eigenkapital				
– Reserven inkl. Gewinnvortrag		211'994.73		210'531.93
– Aktienkapital		51'039.00		51'039.00
<b>Total</b>	<b>334'290.96</b>	<b>334'290.96</b>	<b>301'570.93</b>	<b>301'570.93</b>

<b>Gewinnverwendung</b>	<b>2011</b>		<b>2010</b>	
	<i>Aufwand</i>	<i>Ertrag</i>	<i>Aufwand</i>	<i>Ertrag</i>
Gewinnvortrag aus dem Vorjahr		88'445.25		75'645.60
Reingewinn		1'462.80		13'799.65
Einlage in gesetzliche Reserven	1'000.00		1'000.00	
Vortrag auf neue Rechnung	88'908.05		88'445.25	
<b>Total</b>	<b>89'908.05</b>	<b>89'908.05</b>	<b>89'445.25</b>	<b>89'445.25</b>

### Aktien

<b>Total Aktien gemäss Statuten</b>	<b>1539</b>
Gemeinde Kriens	1191
Aktien gemäss Aktionärsverzeichnis	211
Unbekannt	137*

\* Die InhaberInnen dieser 137 Aktien konnten bis heute nicht ermittelt werden – trotz umfangreichen Anstrengungen. Für Hinweise ist der Verwaltungsrat dankbar.



## REVISIONSBERICHT BUCHER TREUHAND AG



### Bucher Treuhand AG

Oberhusweg 9 Postfach 1047 6011 Kriens Telefon 041 329 00 29 Telefax 041 329 00 28  
sekretariat@jbt.ch www.jbt.ch

#### Bericht der Revisionsstelle zur Eingeschränkten Revision

an die Generalversammlung der

#### AG Sonnenbergbahn Kriens, Kriens

Als Revisionsstelle haben wir die Jahresrechnung (Bilanz, Erfolgsrechnung und Anhang) der AG Sonnenbergbahn Kriens für das am 31. Dezember 2011 abgeschlossene Geschäftsjahr geprüft.

Für die Jahresrechnung ist der Verwaltungsrat verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, diese zu prüfen. Wir bestätigen, dass wir die gesetzlichen Anforderungen hinsichtlich Zulassung und Unabhängigkeit erfüllen.

Unsere Revision erfolgte nach dem Schweizer Standard zur Eingeschränkten Revision. Danach ist diese Revision so zu planen und durchzuführen, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung erkannt werden. Eine Eingeschränkte Revision umfasst hauptsächlich Befragungen und analytische Prüfungshandlungen sowie den Umständen angemessene Detailprüfungen der beim geprüften Unternehmen vorhandenen Unterlagen. Dagegen sind Prüfungen der betrieblichen Abläufe und des internen Kontrollsystems sowie Befragungen und weitere Prüfungshandlungen zur Aufdeckung deliktischer Handlungen oder anderer Gesetzesverstösse nicht Bestandteil dieser Revision.

Bei unserer Revision sind wir nicht auf Sachverhalte gestossen, aus denen wir schliessen müssten, dass die Jahresrechnung sowie der Antrag über die Verwendung des Bilanzgewinns nicht Gesetz und Statuten entsprechen.

Kriens, 14. Mai 2012

BUCHER TREUHAND AG



St. Bucher  
(Leitender Revisor)

Beilage:  
- Jahresrechnung



## AUSBLICK UND PROJEKTE FÜR 2012

### **Osternest-Aktion 8. April 2012**

Am Ostersonntag sind Familien erneut herzlich eingeladen, auf dem Sonnenberg auf Osternestsuche zu gehen. Der Osterhase wird 50 schöne Osternestli verstecken. Ab 14.00 Uhr können Familien an der Talstation mittels Glücksrad eine Karte gewinnen, auf welcher das Versteck von einem der Osternäschtlis eingetragen

ist. Diese Aktion wird unterstützt mit Gutscheinen und Manpower von den Gastrobetrieben auf dem Sonnenberg, der Sonnenbergbahn AG sowie den Sport- und Freizeitanlagen Kriens. Die Trostpreise werden von der Garage Bolzern, Oberrau gesponsert. Herzlichen Dank!

### **Openair-Konzert 14./15./16. Juni 2012**

Zum siebten Mal darf man schon auf den Sonnenberg pilgern, aus speziellem Anlass dieses Jahr schon am Donnerstag.

Ungewöhnlich ist nicht nur der Donnerstag sondern auch die drei Schweizer Bands: ZÜRI WEST, Greis, Les yeux sans visage.

Informationen zum Musikprogramm erhalten Sie unter:  
[www.b-sides.ch](http://www.b-sides.ch)



### **Broadway-Variété 5. Juli bis 4. August 2012**

Die Principalen Irma und David Schoenauer übergaben den Hofstaat an die neuen Spiritus Rectores: Raphaël Diener, Luca Botta, Christoph Spielmann und Max Läubli. Die vier langjährigen Mitglieder aus dem Kreis der Artisten freuen sich, ihre Gäste im neuen, alten, wohlvertrauten **Broadway-Variété** begrüßen zu dürfen.

Das **Broadway-Variété** startet durch mit der brandneuen Show. Ein schlagfertiger Auktionator hämmert um die

Wette: «ZUM ERSTEN, ZUM ZWEITEN, UND ZUM ...»  
«Wir lassen alles im Schatten stehen und blenden Sie mit unserer Sonne der Fantasie. Nicht mal Nichts ist nichts wert und mitnichten nicht ersteigerbar.»

Weitere Informationen erhalten Sie unter:  
[www.broadway-variete.ch](http://www.broadway-variete.ch)



### Herbstanlass für Kinder 23. September 2012

Nach dem Grosse Erfolg des Kinderherbstfestes im letzten Jahr hat die Geschäftsleitung entschieden, diesen Familien-Event im gleichen Rahmen auch dieses Jahr durchzuführen.



### Outdoor-Fitnessanlage

Wie im vergangenen Jahresbericht ausführlich vorgestellt, hat der Verwaltungsrat beschlossen, die Mittel des Anerkennungspreises der Albert Koechlin Stiftung (AKS) für die Erstellung einer Outdoor-Fitnessanlage einzusetzen.

In der Zwischenzeit wurde die Baubewilligung für das Projekt erteilt und die Finanzierung sichergestellt.

Die Ausführung ist im Frühling 2012 geplant. Eröffnet werden soll die Anlage mit einem Medienanlass im Juni 2012.

Der Verwaltungsrat ist überzeugt, mit diesem Fitnesspark im Freien über Generationen hinweg den Sonnenberg mit einem neuen Angebot zu bereichern.

### Zwei neue Marketing-Massnahmen

Auch die kleine Sonnenbergbahn muss sich am Markt positionieren und möglichst gut verkaufen.

Neu wurde ein Flyer gestaltet, welcher in einem Jahresprogramm Angebote und Veranstaltungen auf dem Sonnenberg vorstellen.

Weiter soll in Zusammenarbeit mit dem Museum im Bellpark Kriens ein Flyer mit historischen Ausführungen erarbeitet werden. Der Sonnenberg mit Bahn, ehemaligem Grandhotel und Kohlebergwerk bietet sich für dieses Projekt geradezu an.





## PERSONELLES

### Verwaltungsrat

Bruno Peter, Präsident  
Patricia Aeberhard  
Josef Lindegger  
Helene Meyer-Jenni  
Beat Schürmann  
Alex von Rotz  
Paul Winiker

### Bahncrew

#### **Betriebsleiterin**

Carmen Flückiger-  
Emmenegger

#### **Technischer Leiter**

Toni Furrer  
Kurt Schmid

#### **Stellvertretung Techn. Leiter**

Kurt Schmid  
Willy Mahler

#### **Wagenführer**

Franco Bianchi  
Roger Brändlin  
Paul Braun  
Sepp Bachmann  
Peter Geissbühler  
Peter Hurschler  
Robi Portmann  
Peter Rauch

Ende Betriebsaison 2011 hat Toni Furrer seine Pension angetreten. Während 22 Jahren war er als Technischer Leiter für die Sonnenbergbahn verantwortlich und hat die Aufgaben für die Bahn pflichtbewusst und mit viel Herzblut erfüllt. Der Verwaltungsrat dankt Toni Furrer für die gute Zusammenarbeit und wünscht ihm im neuen Lebensabschnitt alles Gute.



## Fahrplan/Preise 2012

Neu fährt die Bahn von Mitte Oktober bis am 1. November unter der Woche von 10.00 – 12.00 Uhr. Diese Optimierung wurde aufgrund der besseren Fahrplanmerkbarkeit vorgenommen.

### FAHRPREISE

Kinder, Schüler, Lehrlinge und Studenten bezahlen den halben Preis.  
 Kinder/Jugendliche bis 16 Jahre in Begleitung eines Erwachsenen sind gratis. (max. 4)  
 Die Velotaxe beträgt Fr. 3.00.

<b>Ganze Strecke</b>	Berg-/Talfahrt →	Fr. 6.00
	Hin- und Rückfahrt ↔	Fr. 9.00
<b>Kollektivbillette</b> Ab 15 Personen	Berg-/Talfahrt →	Fr. 5.00
	Hin- und Rückfahrt ↔	Fr. 8.00
<b>Halbe Strecke</b> (keine Kollektivbillette möglich)	Berg-/Talfahrt →	Fr. 4.00
	Hin- und Rückfahrt ↔	Fr. 5.00

Bei grossem Personenandrang kann kein Velotransport vorgenommen werden.

### SAISONABONNEMENT

Schüler	Fr. 40.00
Schüler mit Velo	Fr. 60.00
Erwachsene	Fr. 80.00
Erwachsene mit Velo	Fr. 100.00

General-, Halbtaxabonnement und Passpartout haben keine Gültigkeit.

### FAHRPLAN

	10.00	11.00	12.00	13.00	14.00	15.00	16.00	17.00	18.00
<b>ab 6. April bis 8. Juli</b>									
Montag bis Freitag	10.00-12.00					13.30-17.30			
Samstag, Sonn- und Feiertage	10.00-17.30								
<b>ab 9. Juli bis 19. August</b>									
Montag bis Freitag	10.00-18.00								
Samstag, Sonn- und Feiertage	10.00-18.00								
<b>ab 20. August bis 14. Oktober</b>									
Montag bis Freitag	10.00-12.00					13.30-17.30			
Samstag, Sonn- und Feiertage	10.00-17.30								
<b>ab 15. Oktober bis 1. November</b>									
Montag bis Freitag	10.00-12.00					13.30-17.00			
Samstag, Sonn- und Feiertage	10.00-17.00								

Während der ganzen Saison wird der Betrieb der Sonnenbergbahn bei extremer Witterung eingestellt.

Auskunft Telefon: 079 630 63 66

[www.erlebnis-sonnenberg.ch](http://www.erlebnis-sonnenberg.ch)

Angaben gültig ab 6. April 2012

